

Este documento constitui um instrumento de documentação e não vincula as instituições

► **B**

DECISÃO DA COMISSÃO

de 30 de Abril de 1999

que altera a Decisão 87/257/CEE relativa á lista dos estabelecimentos dos Estados Unidos da América aprovados para a importação de carnes frescas na Comunidade e que altera a Decisão 79/542/CEE do Conselho que estabelece uma lista de países terceiros de onde os Estados-membros autorizam a importação de animais das espécies bovina e suína e de carne fresca

[notificada com o número C(1999) 1165]

(Texto relevante para efeitos do EEE)

(1999/301/CE)

(JO L 117 de 5.5.1999, p. 52)

Alterada por:

	Jornal Oficial		
	n.º	página	data
► M1 Decisão 1999/417/CE da Comissão de 16 de Junho de 1999	L 159	56	25.6.1999



DECISÃO DA COMISSÃO

de 30 de Abril de 1999

que altera a Decisão 87/257/CEE relativa á lista dos estabelecimentos dos Estados Unidos da América aprovados para a importação de carnes frescas na Comunidade e que altera a Decisão 79/542/CEE do Conselho que estabelece uma lista de países terceiros de onde os Estados-membros autorizam a importação de animais das espécies bovina e suína e de carne fresca

[notificada com o número C(1999) 1165]

(Texto relevante para efeitos do EEE)

(1999/301/CE)

A COMISSÃO DAS COMUNIDADES EUROPEIAS,

Tendo em conta o Tratado que institui a Comunidade Europeia,

Tendo em conta a Directiva 72/462/CEE do Conselho, de 12 de Dezembro de 1972, relativa a problemas sanitários e de polícia sanitária, na importação de animais das espécies bovina e suína e de carnes frescas provenientes de países terceiros ⁽¹⁾, com a última redacção que lhe foi dada pela Directiva 97/79/CE ⁽²⁾ e, nomeadamente, o n.º 1 do seu artigo 3.º, o n.º 1 do seu artigo 4.º e o n.º 1 do seu artigo 18.º,

Tendo em conta a Directiva 96/22/CE do Conselho, de 29 de Abril de 1996, relativa à proibição de utilização de certas substâncias com efeitos hormonais ou tireostáticos e de substâncias beta-agonistas em produção animal e que revoga as Directivas 81/602/CEE, 88/146/CEE e 88/299/CEE ⁽³⁾, e, nomeadamente, o seu artigo 11.º,

- (1) Considerando que a Decisão 87/257/CEE da Comissão ⁽⁴⁾, com a última redacção que lhe foi dada pela Decisão 1999/220/CE ⁽⁵⁾, estabeleceu uma lista de estabelecimentos dos Estados Unidos da América, aprovados para efeitos de importação de carne fresca para a Comunidade; que essa lista pode ser alterada em qualquer momento, em face dos resultados de inspecções comunitárias levadas a cabo nos Estados Unidos da América;
- (2) Considerando que as inspecções de rotina, feitas em aplicação do artigo 5.º da Directiva 72/462/CEE, revelaram que o nível de higiene de certos estabelecimentos pode ser considerado satisfatório; que esses estabelecimentos podem, por conseguinte, ser mantidos, ou incorporados na referida lista;
- (3) Considerando que a lista dos estabelecimentos deve ser alterada consequentemente;
- (4) Considerando que os Estados-membros só podem importar carne fresca, incluindo miudezas, de países terceiros, ou partes de países terceiros constantes duma lista estabelecida pelo Conselho a partir duma proposta da Comissão;
- (5) Considerando que a lista desses países terceiros, ou partes deles está contida na Decisão 79/542/CEE do Conselho ⁽⁶⁾ com a última redacção que lhe foi dada pela Decisão 1999/236/CE ⁽⁷⁾
- (6) Considerando que os Estados Unidos da América constam dessa lista como país terceiro a partir do qual os Estados-membros estão autorizados a importar carne fresca e produtos à base de carne;

⁽¹⁾ JO L 302 de 31.12.1972, p. 28.

⁽²⁾ JO L 24 de 30.1.1998, p. 31.

⁽³⁾ JO L 125 de 23.5.1996, p. 3.

⁽⁴⁾ JO L 121 de 9.5.1987, p. 55.

⁽⁵⁾ JO L 80 de 25.3.1999, p. 29.

⁽⁶⁾ JO L 146 de 14.6.1979, p. 15.

⁽⁷⁾ JO L 87 de 31.3.1999, p. 13.



ANEXO

Lista dos estabelecimentos dos Estados Unidos da América aprovados para a importação de carnes frescas na Comunidade

Número de aprovação	Estabelecimento/endereço	Categoria (*)							OE
		M	LC	AF	B	O/C	S	SP	
3 W	Swift & Company, Worthington, MN	×	×					×	10(a), T
53	American Freezer Services, Norfolk, NE			×					1
I-113	US Cold Storage, Philadelphia, PA			×					1
I-149	C W Storage, Albany, NY			×					1
I-182	Garden State Cold Storage Inc., Mullica Hill, NJ			×					1, TF
I-183	Blue Grass Inspection Service, Philadelphia, PA			×					1
I-195	Rosenberger's Cold Storage Inc., Hatfield, PA			×					1
244 P	Transcontinental Cold Storage, Perry, IA			×					1, TF
244 W	IBP, Waterloo, IA	×	×					×	5, 16, TF
245 L	IBP, Lexington, NE	×	×		×				14
I-305	Georgia Ports Authority, Savannah, GA			×					1
320M	Premium Standard Foods, Milan, MO	×	×					×	T
I-335	Service Cold Storage, Miami, FL			×					1
382G	Smithfield Packing Co., Norfolk, VA			×					1
410	Green Bay Dressed Beef Inc., Green Bay, WI	×			×				10
E-713	Central Nebraska Packing Inc., North Platte, NE	×	×					×	15
889 A	J.F. O'Neill Packing Co., Omaha, NE	×	×		×				14
1 620	Quality Pork Processors Inc., Austin, MN	×						×	7, 13
E-2018	Dallas Crow Inc., Kaufman, TX	×	×					×	15
2 508	The Bruss Company, Chicago, IL		×		×			×	
3 056	Termicol Inc., Wallula, WA			×					1
3 131	Minnesota Freezer Warehouse Company, Worthington, MN			×					1, TF
3 136	Cloverleaf Cold Storage of Fairmont, Fairmont, MN			×					1, TF
3 149	Milliard Refrigerated Services, Des Moines, IA			×					1, TF
3 157	Des Moines Cold Storage Co. Inc., Des Moines, IA			×					1, TF
3 158	Freezer Services Inc., Amarillo, TX			×					1
3 161	Monument Distribution Warehouse Inc., Indianapolis, IN			×					1
3 170	Logansport Refrig Services, Logansport, IN			×					1
3 190	American Freezer Services Inc., Fremont, NE			×					1
3 198	Milliard Refrigerated Services, Denison, IA			×					1
3 215	Napoleon Warehouse Inc., Napoleon, OH			×					1
3 216	Freezer Services Inc. of Texas, Garden City, KS			×					1

▼ B

Número de aprovação	Estabelecimento/ endereço	Categoria (*)							OE
		M	LC	AF	B	O/C	S	SP	
3 229	Iowa Beef Processors Inc., Emporia, KS			×					1
3 241	AMC Warehouses, Grand Prairie, TX			×					1
3 245	United Refrigerated Services, Marshall, MO			×					1
3 261	Rosenberger's Cold Storage Inc., Hatfield, PA			×					1
3 283	Industrial Cold Storage, 2625 West 5th St., Jacksonville, FL			×					1
3 338	Millard Refrigerated Services, Iowa City, IA			×					1
3 363	Millard Refrigerated Services, Friona, TX			×					1
3 396	Americold, Bettendorf, IA			×					1
3 397	Alford Refrigerated Warehouse, Richardson, TX			×					1
3 398	Millard Refrigerated Services, Grand Island, NE			×					1
3 407	Bell Cold Storage, St Paul, MN			×					1
3 431	Texas Cold Storage, Fort Worth, TX			×					1
3 447	Mohawk Cold Storage Division, Wauwatosa, WI			×					1
3 475	Atlas Cold Storage, Green Bay, WI			×					1
3 505	Dakota Cold Storage, Huron, SD			×					1
3 535	Ashland Cold Storage Co., Chicago, IL			×					1
3 552	Cloverleaf Cold Storage Co. (No 2), Sioux City, IA			×					1
3 554	Cloverleaf Cold Storage Co., Sioux City, IA			×					1
3 555	Cloverleaf Cold Storage Co. (No 5), Sioux City, IA			×					1, TF
3 573	Albert Lea Freezer Warehouse Co., Albert Lea, MN			×					1, TF
3 610	Millard Refrigerated Services, Dodge City, KS			×					1
3 688	Newport St Paul Cold Storage, Newport, MN			×					1
3 707	United States Cold Storage Inc., Omaha, NE			×					1
3 738	Artesian Ice and Cold Storage Co., St Joseph, MO			×					1, TF
3 748	Cloverleaf Cold Storage Co., Sioux City, IA			×					1
3 854	Merchants Refrigerating Co., Vinita Park, MO			×					1
3 860	Central Storage and Warehouse Inc., Eau Claire, WI			×					1
3 871	York Cold Storage Co., York, NE			×					1
3 910	United States Cold Storage, East Peoria, IL			×					1
3 942	Wilkerson Cold Storage, Lubbock, TX			×					1
4 104	Goldberg & Solovy Foods, 5925 Alcor, CA 90058		×		×				
4 816	Frontier Game Company, Whiteface, TX	×	×		×				
E-7041	Beltex Corporation, Fort Worth, TX	×	×					×	15, 18
7 271	Custom Meat Corp., Dallas, TX		×		×	×	×		
8 904	Bell Cold Storage, St Paul, MN			×					1
8 984	Provimi Veal Corp., Seymour, WI	×	×		×				3
9 400	Taylor Packing Inc., Wyalusing, PA	×	×		×				9
13 182	Millard Refrigerated Services, Omaha, NE			×					1, TF

▼B

Número de aprovação	Estabelecimento/ endereço	Categoria (*)							OE
		M	LC	AF	B	O/C	S	SP	
13 225	Quality Refrigerated Services, Omaha, NE			×					1
13 331	Millard Processing Services, Omaha, NE (West)			×					1, TF
13 531	Beef America Operating Co., York, NE		×		×	×	×		
E-15849	Cavel International, De Kalb, IL	×	×					×	15
17 054	RCS/Smithfield Inc., Smithfield, VA			×					1
17 068	US Coldstorage, Cumberton, NC			×					1
17 354	CSW Central Storage & Warehouse Co. Inc., Madison, WI			×					1
17 461	Millard Refrigerated Services, Greeley, CO			×					1
17 624	Wiscold Inc. Rochelle, Rochelle, IL			×					1, TF
17 756	Millard Refrigerated Services, Sioux City, IA			×					1, TF
17 993	Richmond Cold Storage, 5501 Corrugated Road, Sandston, VA			×					1, TF
18 163	Quality Refrigerated Services, Spencer, IA			×					1, TF
18 265	Alford Refrigerated Warehouses, Houston, TX			×					1
18 294	Marshall Cold Store, Marshalltown, IA			×					TF, 1
18 435	Carolina Cold Storage, Tar Heel, NC			×					TF, 1
18 674	Millard Refrigerated Services, Edwardsville, KS			×					1, TF
18 793	Cloverleaf Cold Storage, Austin, MN			×					TF, 1
18 859	North American Bison Cooperative, New Rockford, ND	×	×		×				
18 930	Jacintoport Corp., 16203 Peninsula Blvd, Houston, TX			×					1
18 986	Alford Refrigerated Warehouse, Laporte, TX			×					1, TF
19 086	Gress Refrigerated Services, Scranton, PA			×					1
19 087	Inter Cities Cold Storage, Inc., Pittston, PA			×					1
19 246	Cloverleaf Cold Storage, Sioux City, IO			×					1, TF
19 288	United States Cold Storage, PO Box 242, Milford, DE			×					1
19 470	Nordic Warehouse Inc., 403 Commerce Ct., Goldsboro, NC			×					1, TF
19 593	Ball Packing Inc., Idaho Falls, ID			×					1
19 690	T&T Freezers, 2192 NV Blvd, Vineland, NJ			×					1
19 797	Burriss Refrigerated Svcs, Gilbert Rd, Benson, NC			×					1, TF
19 870	United States Cold Storage, PO Box 627, Warsaw, NC			×					1
20 012	Lakeway International Food Group LLC, Omaha, NE		×		×				
20 190	Interstate Warehousing, Newport News, VA			×					1
20 374	Quality Refrigerated Services, Omaha, NE			×					1

(*) M: Matadouro
LC: Instalação de corte
AF: Entrepasto frigorífico

B: Carne de bovino
O/C: Carne de ovino/caprino
S: Carne de suíno

SP: Carne de cavalo
OE: Menções especiais

1 = Unicamente armazenamento de carne embalada de forma final em matadouros ou estabelecimentos de corte autorizados.

▼B

- 2 = Unicamente miudezas.
 - 3 = Também fígados de bovino em fatias.
 - 4 = Unicamente fígados de bovino em fatias.
 - 5 = Línguas, corações e carne em carcaça unicamente.
 - 6 = Línguas, corações e rins unicamente.
 - 7 = Línguas, corações, rins e fígados unicamente.
 - 8 = Línguas, corações, rins, fígados e miolos unicamente.
 - 9 = Línguas, corações, estômagos e carne em carcaça unicamente.
 - 10 = Línguas, corações, rins, fígados e estômagos unicamente.
 - 10(a) = Línguas, corações, rins, fígados, estômagos e carne em carcaça unicamente.
 - 11 = Carne em carcaça, línguas, corações, rins, fígados e miolos unicamente.
 - 12 = Corações e estômagos unicamente.
 - 13 = Unicamente miudezas embaladas que tenham sido objecto do tratamento pelo frio, previsto no artigo 3.º da Directiva 77/96/CEE.
 - 14 = Miudezas excluídas.
 - 15 = Fígados e rins excluídos.
 - 16 = Unicamente carne em carcaça e miudezas embaladas que tenham sido objecto do tratamento pelo frio, previsto no artigo 3.º da Directiva 77/96/CEE.
 - 17 = Línguas, corações, rins, fígados, miolos e rabos.
 - 18 = Bisonte incluído.
 - TF = Os estabelecimentos com a indicação «TF» estão autorizados, na acepção do artigo 4.º da Directiva 77/96/CEE, a executar o tratamento pelo frio previsto no artigo 3.º da mesma directiva.
 - T = Este estabelecimento está autorizado, na acepção do artigo 4.º da Directiva 77/96/CEE, a executar o exame para a detecção de triquina, previsto no artigo 2.º da mesma directiva.
-